

## Terminkalender

13. 10. 98– 6. 4. 99 »**Lebenswunder, vom Ursprung des Lebens zur Gentechnik**« im Linzer Schloßmuseum. Info: Tel. 0732/774419-31 oder 21.
16. 11. 98–12. 3. 99 Ausstellung »**Flußkrebse Österreichs**« im Biologiezentrum Linz. Info: Biologiezentrum des OÖ. Landesmuseums, J.-W.-Klein-Straße 73, A-4040 Linz-Dornach, Tel. 0732/759733-0, E-mail bio-linz@ping.at.
8. 3.–12. 3. 99 **Kurs für Ausbilder zur Fischerprüfung** am BAW in Scharfling. Info: Bundesamt für Wasserwirtschaft, Institut für Gewässerökologie, Fischereibiologie und Seenkunde, Scharfling 18, A-5310 Mondsee, Tel. 06232/3848, Fax 06232/384733.
11. 3.–12. 3. 99 **Österr. Karpfenzüchertagung** in Peygarten-Ottenstein 60, 3532 Rastendorf, Niederösterreich. Info: Verband der Fischereiwirte von Niederösterreich und Wien, Löwelstraße 1, 1014 Wien, Telefon 01/53441-753, Fax 01/53441-726.
25. 3.–28. 3. 99 **FEHOVA** – 6. internat. Jagd- und Fischereimesse in Budapest. Info: Hungexpo, Postfach 44, H-1414 Budapest, Tel. (+)361263-6884, Fax (+)263-6104.
8. 4.–11. 4. 99 Sonderschau »**Im Reich der Fische**«, Internationale Frühjahrsmesse, Dornbin.
9. 4.–11. 4. 99 Fachmesse »**Jagd & Fischerei**« in Krems. Info: Wachauer Messe AG, Utzstraße 12, 3500 Krems, Tel. 02732/8200, 84333, Fax 02732/76220.
9. 4.–11. 4. 99 **Internationale Anglermesse mit Fly Fishing Show** in Stuttgart. Info: Messe Stuttgart, Am Kochenhof 16, D-70028 Stuttgart, Tel. 0049-711/2589-584, Fax 0049-711/2589-305.
13. 4.–16. 4. 99 **23. Kongreß der Deutschen Veterinärmedizinischen Gesellschaft** im Kurhaus in Bad Nauheim. Info: Prof. Dr. H. Prange, Emil-Abderhalden-Straße 28, D-06108 Halle, Tel. 0049-345/5522501, Fax 0049-345/5527115, E-mail: prange@landw.uni-halle.de.
14. 4.–18. 4. 99 Messe »**Jagen und Fischen '99**« in München. Info: Messe München GmbH, Messegelände, D-81823 München, Tel.0049-89/949-01, Fax 0049-89/949-09.
26. 4.–29. 4. 99 19. Flußbautagung »**Schutzwasserwirtschaft im Siedlungsbereich**« im Wiener Rathaus. Info: BMLF, Sektion IV, A-1012 Wien, Stubenring 12; Info: MA 45, Wilhelminenstraße 93, A-1160 Wien.
5. 5.– 7. 5. 99 **Elektrofischereikurs** am BAW in Scharfling. Info: Bundesamt für Wasserwirtschaft, Institut für Gewässerökologie, Fischereibiologie und Seenkunde, Scharfling 18, A-5310 Mondsee, Tel. 06232/3848, Fax 06232/384733. Achtung, ausgebucht! Restplätze nur mehr über Warteliste.
3. 6.– 5. 6. 99 **International aquacultural and fisheries Trade Flair, IFAX '99** in Istanbul. Info: Royal Dutch Jaarbeurs, Postbus/P.O. Box 8500, NL-3503 RM Utrecht. E-mail: info@jaarbeursutrecht.nl.
16. 6.–18. 6. 99 **Kurs für Bewirtschaftung stehender Gewässer** am BAW in Scharfling. Info: Bundesamt für Wasserwirtschaft, Institut für Gewässerökologie, Fischereibiologie und Seenkunde, Scharfling 18, A-5310 Mondsee, Tel. 06232/3848, Fax 06232/384733.
18. 6.–20. 6. 99 **Fliegenfischerkurs für Anfänger** unter der Leitung von Dipl.-Ing. Murer in Opponitz. Info: Franz Rosenberger, Tel. 07444/7648.
29. 6. 99 **Seenfischartag** am BAW in Scharfling. Info: Bundesamt für Wasserwirtschaft, Institut für Gewässerökologie, Fischereibiologie und Seenkunde, Scharfling 18, A-5310 Mondsee, Tel. 06232/3848, Fax 06232/384733.

7. 8.–10. 8. 99 **Aquanor '99** in Trondheim, Norwegen. Info: EAS Conference Secretariat – Aquaculture 99, Slijkensesteenweg 4, B-8400 Oostende, Belgien, Tel. +32 59 32 38 59, Fax +32 59 32 10 05.
9. 9.–11. 9. 99 **IV. Symposium zur Ökologie, Ethologie und Systematik der Fische und II. Tagung der Gesellschaft für Ichthyologie** in Berlin. Info: Institut Gewässerökologie und Binnenfischerei, Abt. Biologie und Ökologie der Fische, Pf 850 119, D-12561 Berlin.
29. 9.– 1. 10. 99 **Kurs für Bewirtschaftung von Fließgewässern** am BAW in Scharfling. Info: Bundesamt für Wasserwirtschaft, Institut für Gewässerökologie, Fischereibiologie und Seenkunde, Scharfling 18, A-5310 Mondsee, Tel. 06232/3848, Fax 06232/384733.
3. 11.– 5. 11. 99 **Kurs für Anfänger in der Forellenzucht** am BAW in Scharfling. Info: Bundesamt für Wasserwirtschaft, Institut für Gewässerökologie, Fischereibiologie und Seenkunde, Scharfling 18, A-5310 Mondsee, Tel. 06232/3848, Fax 06232/384733.
24. 11.–26. 11. 99 **Kurs über das Räuchern von Fischen** am BAW in Scharfling. Info: Bundesamt für Wasserwirtschaft, Institut für Gewässerökologie, Fischereibiologie und Seenkunde, Scharfling 18, A-5310 Mondsee, Tel. 06232/3848, Fax 06232/384733.
1. 12.– 2. 12. 99 **Fischereifachveranstaltung mit »Ehemaligentreffen«** am BAW in Scharfling. Info: Bundesamt für Wasserwirtschaft, Institut für Gewässerökologie, Fischereibiologie und Seenkunde, Scharfling 18, A-5310 Mondsee, Tel. 06232/3848, Fax 06232/384733.

## Österreichische Karpfenzüchtertagung 1999

**Termin:** 11. und 12. März 1999

**Ort:** Hotel-Restaurant Ottenstein, Peygarten-Ottenstein 60, 3532 Rastendorf, Niederösterreich

### Vortragsthemen:

Donnerstag, 11. März 1999

- Nebenfischproduktion in Waldviertler Teichen
- Bericht über den Arbeitskreis Baggerseen
- Aquakulturerhebung 1997
- Aktuelles aus der österreichischen Karpfenteichwirtschaft

Freitag, 12. März 1999

- Natura 2000 – Auswirkungen auf die Land-, Forst- und Teichwirtschaft
- Die europäische Teichwirtschaft an der Schwelle des neuen Jahrtausends
- Bericht über die Fischereiwirtschaft in Frankreich und in der Oberpfalz

**Info:** Verband der Fischereiwirte von Niederösterreich und Wien, Löwelstraße 18, 1014 Wien, Tel. 01/53441-753, Fax 01/53441-726

**Katalog frei!**  
Günstige Auslandsversandtarife

# NETZE...

Zugnetze, Fischgehege,  
Aalsäcke, Stellnetze,  
Kormoran- / Reiherabwehrnetze,  
Kaninchen- u. Fuchsfangnetze,  
Nylonnetzwerk und Zubehör  
usw.

**MECHANISCHE NETZFABRIK W. KREMMIN GmbH & Co. KG**  
Ammerl. Heerstr. 189/207 · D-26129 Oldenburg/Deutschland · Tel. 04 41 / 7 20 75 · Fax 77 73 88

## 19. Flußbautagung 1999 in Wien

Thema: **Schutzwasserwirtschaft im Siedlungsbereich**

Tagungsort: **Wien – Rathaus/Wappensaal**

**26.–29. April 1999**

### Montag, 26. April

#### Beginn der Tagung

Vorsitz: Stalzer, Bauer

- 14.00 Begrüßung (Stalzer, Bgm. Dr. Häupl, BM Mag. Molterer, StR Svihalek)  
14.30 Schutzwasserwirtschaft im Siedlungsbereich (Stalzer)  
15.00 Wasserwirtschaft in Wien (Bauer)  
15.30 Diskussion  
15.40 Kaffee  
16.00 Moderne Gewässerentwicklung im Siedlungsraum; Beispiele aus Zürich (Conradin)  
16.30 Beispiele aus München (Hafner)  
17.00 Wienerwaldbäche (Glötter, Ladinig)  
17.45 Diskussion  
19.30 Empfang (BMLF)

### Dienstag, 27. April

#### Hochwasserschutz Wienfluß

##### Vorträge

Vorsitz: Weber

- 8.30 Anpassung des Hochwasserschutzes an den Stand der Technik (Hausperger)  
8.50 Hochwasservorhersage zur Steuerung von Rückhaltemaßnahmen (Ihringer)  
9.10 Diskussion  
9.20 Kaffee  
9.40 Hochwasserschutz und Denkmalpflege-Gestaltung der Innenstrecke (Ladinig, Wehdorn)  
10.00 Lebendverbau in der Stadt (Florineth)  
10.20 Diskussion  
10.30 Wasserwirtschaft am Yangtze, Hochwasserereignisse 1998 (Fang Ziyun)

#### Exkursion (Unkostenbeitrag S 200,- pro Person)

- 11.15 **Abfahrt**  
12.00 Wienerwaldsee  
13.00 Lagerplatz Wienflüßaufsicht – Imbiß  
14.00–16.00 HW-Becken + Mauerbach

16.00–18.00 Innenstrecke

20.00 Empfang (Stadt Wien)

### Mittwoch, 28. April

#### Wasserwirtschaft im Donaubereich

##### Vorträge

Vorsitz: Neckar

- 8.30 Donauhochwasserschutz Wien (Michlmayr)  
9.00 Grundwasserbewirtschaftung im Wiener Donauebereich (Schiel)  
9.20 Versickerung von Niederschlagswässern (Lebeth)  
9.40 Diskussion  
9.50 Kaffee  
10.10 Gewässervernetzung »Alte Donau – Lobau« (Friedl)  
10.30 Nährstoffproblematik Donaustrom und Neue Donau (Humpesch)  
10.50 Fischereimanagement (Waidbacher)  
11.10 Gewässerdynamik im Nationalpark (Wösendorfer)  
11.30 Diskussion  
11.40 Mittagsbuffet

#### Exkursion (Unkostenbeitrag S 200,- pro Person)

- 13.00 **Abfahrt**  
13.00–18.00 Gewässervernetzung Alte Donau – Lobau  
18.00 Grillabend in der Lobau

### Donnerstag, 29. April

8.30 **Länderbesprechung** (bis 9.30)

#### Allgemeiner Teil

Vorsitz: Merth

- 10.00 EU-Programme in der Wasserwirtschaft (Mottl, Lebeth)  
10.40 Kaffee  
11.00 Wasserrechtliche Fragen (Schmidt)  
11.40 Zusammenfassung (Stalzer)  
12.00 **Ende der Tagung**

**Anmeldeschluß: 12. März 1999**

**Anmeldung/Information:** MA 45, Wilhelminenstraße 93, A-1160 Wien



EU Nr: AT-FI-0-04

## Holzinger Fische

Ganzjährig lieferbar: Besatz- und Verarbeitungsware

- Forellen
- Saiblinge
- Lachsforellen
- Welse
- Karpfen
- Zander\*
- Hechte\*

\* auf Bestellung

Fertigprodukte für Großhändler und Wiederverkäufer

*Ing. Karl Heinz Holzinger*

Fischverarbeitungs- und Handelsbetrieb Ges.m.b.H.

A-4623 Günskirchen, Luckenberg 2, Tel. 072 46/6386, Fax 072 46/7343

Diskussionsveranstaltung zum Thema

## Wasser-Verantwortung grenzenlos

»Everyone lives Downstream«

Das Thema des Weltwassertages 1999 betont die Verantwortlichkeit des einzelnen, wenn es um einen nachhaltigen Schutz der Ressource Wasser geht. Österreich befindet sich in der äußerst günstigen Ausgangsposition, über ausreichende Wassermengen, größtenteils guter Qualität, zu verfügen, doch gleichzeitig bedeutet dies eine große Verantwortung um dieses Gut, das ja bekanntlich keine Grenzen kennt.

Die Wasserwirtschaft im Donauroum ist geprägt von mangelnder Kohärenz und Konsistenz der Wasserpolitik der Donauanliegerstaaten. Ebenso war die Donau in den letzten Jahrzehnten ohne Zweifel vielfachen Nutzungsinteressen und menschlichen Eingriffen ausgesetzt. Österreich als Vertreter der Oberliegerstaaten war maßgeblich am Zustandekommen des »Donauschutzübereinkommens« beteiligt, welches zum Ziel hat, der Donau wieder jene Wasserqualität und ökologische Funktionsfähigkeit zu geben, die sie als Grundlage des Lebensraumes und damit der Bevölkerung in diesem Raum braucht.

Zur Verwirklichung dieses Zieles und für eine nachhaltige Wasserwirtschaft ist es notwendig, die Nutzungskonflikte zwischen Naturschutz, Wasserwirtschaft, Energie- und Landwirtschaft zu erkennen und im Sinne einer nachhaltigen Bewirtschaftung der Ressource Wasser zu handeln. Wasser muß dazu einer gesamtheitlichen Betrachtung unterzogen werden und in den neuen Handlungsbereichen, wie dem Schutz des Grundwassers und der Fließgewässer, dem Gewässerschutz in der Landwirtschaft sowie einer umweltgerechten Siedlungswasserwirtschaft, müssen Taten folgen.

Datum: 24. März 1999

Veranstaltungsort: Universität für Bodenkultur Wien, 1190 Wien, Muthgasse 18, Hörsaal XXI

Beginn: 17.00 Uhr

Programm: DISKUSSIONSVERANSTALTUNG

Mit Bundesminister Mag. Wilhelm Molterer diskutieren:

O.Univ.-Prof. Dipl.-Ing. Dr. Werner Biffl, Institut für Wasservorsorge, Gewässerökologie und Abfallwirtschaft, BOKU Wien

O.Univ.-Prof. Mag. Dr. Markus Hofreither, Institut für Wirtschaft, Politik und Recht, BOKU Wien

Michael Lohmeyer, »Die Presse«

Dr. Günther Lutschinger, WWF Österreich

Angelika Leitner, Studentin der Studienrichtung »Landwirtschaft«, BOKU Wien

Moderation: Dr. Bernhard Pelzl, Joanneum Research

BUFFET

Info-Telefon: 0 664/3222309 (Daniela Zehetner, E-mail: h9440128@edv1.boku.ac.at)



### Angelsportclub »Fishing Adventures«

A-2500 Baden, Kraftgasse 12/15

Tel.+Fax: 00 43/22 52/47 827

E-Mail: fishad@ycom.at

Besuchen Sie uns im Internet: <http://ycom.at/~fishad>

Der Angelclub »Fishing Adventures« bietet begleitete Clubreisen zum Waller-Eldorado Zhidelifluß an. 10 Angler fingen in 12 Tagen 506 Waller mit einem Gesamtgewicht von 8300 kg. Zum Preis von öS 200,- oder DM 30,- (Euroscheck oder bar im Kuvert beilegen) schicken wir Ihnen ein Traumvideo dieser Gruppe. Die Qualität ist sehr gut. Sie sehen Wallerfang bis 100 kg.

**Achtung:** Bedingt durch die Rohölkatastrophe bei Baku bieten wir weder das Wolganoch das Uraldelta an. Wir erstatten allen, welche schon gebucht haben, ihre à-conto-Zahlungen zurück. Bei uns läuft niemand ins offene Messer.

Der Club ist ohne Gewinnausrichtung und alles ist perfekt organisiert.

## BERICHTE AUS DEN BUNDESLÄNDERN



### STEIERMARK

#### **Graz: Algen ersetzen Schaumstoff für Verpackungen**

Das Grazer Verpackungszentrum hat in Zusammenarbeit mit der TU Graz ein System entwickelt, bei dem Algenpulver, Wasser und Luft zu einem kompostierbaren Material für Transportverpackungen im Einsatz bei Elektronikprodukten Verwendung findet. Dieses umweltfreundliche Material kann in jeder beliebigen Menge produziert und danach bei Bedarf wieder abgebaut werden. HOT



### OBERÖSTERREICH

#### **Krems: Behörde entscheidet zu- gunsten der Fischökologie**

Die Wasserrechtsabteilung beim Amt der oberösterreichischen Landesregierung hat kürzlich vom § 21a des Wasserrechtsgesetzes 1959 Gebrauch gemacht und damit in einem schon durch Jahrzehnte währenden Problem eine Entscheidung zugunsten der Ökologie, insbesondere der Fische, gefällt. Intensivste Bestrebungen bezüglich einer Verbesserung der für Fische meist tödlich endenden Situation (sog. Fischfalle nach jeweiligem Eintritt einer geringer werdenden Wasserführung der Krems) bewirkten diesen schon längst fälligen Bescheid. Auf Grund alter Wasserrechte entnahmen zwei Firmen bei Niederwasser die gesamte zur Verfügung stehende Wassermenge, was immer wieder zum Austrocknen der Entlastungsstrecken und

damit zum Verenden der bei vermehrter Wasserführung dorthin gezogenen Fische führte. Durch Abänderung der wasserrechtlichen Bewilligungen und Vorschreibung entsprechender Auflagen soll nun diesem andauernden Sterben ein Ende gesetzt werden.

So erfreulich dieser beachtenswerte Schritt der Behörde hinsichtlich der Herstellung geordneter fischökologischer Verhältnisse ist, noch ist es leider nicht soweit, daß auch schon mit der Realisierung der Vorgaben begonnen werden kann, denn zum einen sind die dafür erforderlichen Planungsunterlagen zu erstellen, zum anderen ist damit zu rechnen, daß die beiden Firmen den Rechtsweg beschreiten werden. Auch wenn diese Wege noch offen sind, so darf der Wasserrechtsbehörde für die Erlassung dieses Bescheides unter Anwendung des § 21a WRG dennoch Anerkennung ausgesprochen werden.

Mit dem besonderen Wunsch, daß es kein Einzelfall bleiben möge, weil es noch eine Reihe solch »ungelöster« Fälle gibt, bedanken wir uns sehr.

Hans Harra

#### **Hervorragende Qualität oberösterreichischer Badegewässer**

Wie schon im Sommer vergangenen Jahres berichtet wurde, weisen die Badegewässer Oberösterreichs hervorragende Qualität auf. Mittlerweile liegt der Schlußbericht über die Beprobung der 42 bedeutendsten Badestellen an Oberflächengewässern in OÖ gemäß der EU-Richtlinie 76/160/EWG vor: Bei 528 mikrobiologischen Parametern wurden nur 7 Richtwert- und keine einzige Grenzwertüberschreitung festgestellt. Da keine Badestelle mehr als eine Richtwertüberschreitung aufweist, müßten alle Badestellen Oberösterreichs im heurigen Bericht der EU-Kommission mit der besten Badequalitätsstufe ausgewiesen werden. ÖWAV-Mitteilungen 12/98

Ennsfischwasser auf 6,4 km  
Länge  
li-ufrig ab 1. 4. 1999 zu verpachten.



## Revitalisierung von Auwäldern für den Hochwasserschutz

Im Rahmen der Fließgewässerkampagne erfolgte der Startschuß für das Projekt Weidenbach in der Gemeinde Schönkirchen (NÖ). Der Weidenbach wurde im vergangenen Jahrhundert entsprechend dem Wissensstand im Schutzwasserbau hart verbaut, um die tiefgelegenen Ortschaften vor Hochwässern zu schützen und intensivere landwirtschaftliche Nutzung zu ermöglichen. Nun sollen in einem Pilotprojekt verstärkt ökologische Erfordernisse berücksichtigt und vor allem Reten-

tionsräume zurückgewonnen und aufgewertet werden.

Geplant ist, zwischen Schönkirchen-Reyersdorf und Raggendorf eine Fläche von 2,3 bis 4,9 ha wieder mit dem Weidenbach zu verbinden. Linksufrig soll der bestehende Damm geöffnet und wieder mit dem Vorland in Verbindung gebracht werden. Damit erhält der Bach mehr Platz und die Möglichkeit, sich durch den vorhandenen Talraum zu schlängeln. Zusätzlich zu den Fließstrecken werden Stillwasserzonen und wechselfeuchte Flächen angelegt. Letztere dienen im Hochwasserfall als Rückhalteraum.

Begleitend sollen die Randzonen aufgeforstet, die Ufer ingenieurbologisch verbaut und – soweit notwendig – mit standortgerechter Bepflanzung gesichert werden, wobei eine weitgehend natürliche Sukzession angestrebt wird.

ÖWAV-Mitteilungen 12/98

WACHAUER MESSE AG



## »Jagd & Fischerei '99«

**Vom 9. bis 11. April 1999 steht Krems wieder ganz im Zeichen von »Jagd & Fischerei«**

Eine traditionsreiche Messe öffnet wieder ihre Pforten: Die »Jagd & Fischerei '99« spricht Jäger, Fischer und Naturbegeisterte gleichermaßen an.

Ab Freitag, dem 9. April 1999, haben die Besucher drei Tage lang die Möglichkeit, sich auf dem Messegelände über die neuesten Trends im Jagd- und Fischereibereich in übersichtlicher Form und entspannter Atmosphäre zu informieren.

Neben den üblichen Firmenpräsentationen »Alles für den Jäger und Fischer« gibt es noch:

- umfassende Sonderschauen
- stehenden Falkenhof
- Greifvogelvorführungen
- Hundepäsentationen
- Jagdhornbläserkonzerte
- elektronisches Wettschießen
- interessantes Jagd-Quiz
- EDV-Corner mit jagdlicher Unterhaltungssoftware
- Modeschauen und zahlreiche andere Highlights

### Infos:

Tel. 02732/82000, E-mail: [wachauer.messe@wvnet.at](mailto:wachauer.messe@wvnet.at), <http://www.wachauer-messe.krems.at>

## Besatz-Zierfische beste Qualität

Karpfen, Wildkarpfen, Schleien, Amur, Rapfen, Marmorkarpfen (Algenfresser), Störe, Schwarzbarsche, Zander, Hecht, Welse und Köderfische, sowie Koi, Buntkarpfen, Goldschleien, Goldfische, Schuhbunking, Rotbarsche, Roffedern, Teichmuscheln usw.

**Preisliste unverbindlich anfordern!**

**Verkauf täglich nach telefonischer Vereinbarung.**

**Fam. Hofbauer** · Dornbach 11 · 8443 Gleinstätten  
Telefon + Fax 03457/2580 · Mobiltelefon: 0663/835611



## SALZBURG

### Jäger werden zu Gejagten – Kormoran- und Reiherabschuß ab 1999

Im Bundesland Salzburg geht es jetzt den bis Ende 1998 geschützten Kormoranen und Reiher an den Kragen. In einer neuen Verordnung der Salzburger Landesregierung ist festgelegt, daß jährlich von den geschätzten 250 Kormoranen 120 Exemplare abgeschossen werden dürfen. Bei den Reiher dürfen von den etwa 200 Exemplaren 47 abgeschossen werden. Die Landesregierung geht von der Tatsache aus, daß diese Abschußquoten den Kormoran- und Reiherbestand im Bundesland Salzburg nicht gefährden. HOT

#### Land Salzburg: Fischereimeister Langmeier gerichtlicher Sachverständiger für Fischerei

Fischereimeister Gerhard Langmeier von der Schloßfischerei Fuschl/Hof ist kürzlich zum gerichtlich beeideten Sachverständigen für Fischerei ernannt worden. Gerhard Langmeier ist der Sohn des ehemals bekannten Huchenspezialisten Langmeier sen. aus Murau/Stmk. Ab sofort kann er unter der Tel.-Nr. 06229/2253-533 erreicht werden. Hauptberuflich ist Gerhard Langmeier als Chef der Schloß-Fischerei Fuschl tätig und damit auch für die Bewirtschaftung des Fuschlsees zuständig. PR



## TIROL

### Katastrophe durch Kormorane – Drauäschen droht die Vernichtung

Seit Anfang Dezember 1998 sind im Lienzer Talboden ungefähr 100 Kormorane ständig anwesend. Diese Zahlen haben verschiedene Revierbesitzer zuverlässig festgestellt. Ständige Vertreibungsaktionen hatten bisher kei-

nen Erfolg. Kormorane haben nach einschlägiger Literatur einen täglichen Futterbedarf von ca. 2 kg Fisch und ziehen meist erst nach Vernichtung des Fischbestandes im betroffenen (Einfluggebiet) Fluß weiter. Die besondere Problematik in der großen Drau liegt darin, daß die Äsche als am ärgsten bedrohte Fischart sich hier zu einer eigenen, nur hier vertretenen Art – eben der Drauäsche – entwickelt hat. Dieser Äschentyp läßt sich nur aus Muttertieren aus diesem Fluß nachzüchten. Bei einer Vernichtung dieser Bestände geht nicht nur eine spezielle Äschenart auf immer verloren, sie läßt sich aus keinem Fluß oder keiner Zucht dieser Welt mehr nachkaufen. Hilferufe an die zuständigen Behörden um Erteilung von Abschußgenehmigungen hatten bisher keinen Erfolg. Nur Sofortmaßnahmen können eine Katastrophe noch abwehren. Die Osttiroler Fischer sind verzweifelt und bitten die politisch zuständigen Volksvertreter und Behörden um ihre rasche Hilfe.

TFV-Mitt. 1/99

### Mehr Lebensraum für den Lech

Ein im Rahmen der Initiative »Lebende Flüsse« ausgearbeitetes schutzwasserbauliches Projekt am Lech im Bereich der Johannesbrücke (Gemeindegebiet Forchach) sieht vor, im Zuge einer Brückensanierung auch die ökologische Situation in einem knapp 3 km langen Abschnitt wieder entscheidend zu verbessern. Anlaß für die notwendigen Maßnahmen ist die starke Eintiefung des Flußbettes als Folge der in der Vergangenheit durchgeführten Einengung des Abflußprofils (lange Querbuhnen, durchgehende Längsverbauung flußabwärts der Johannesbrücke, Engstelle Brücke). Seit dem in den dreißiger Jahren erfolgten Brückenbau hat sich die Flußsohle um bis zu 3 Meter eingetieft.

Dieser sowohl vom Aspekt der Sicherheit und Stabilität für Brücke und Fluß als auch aus Sicht einer gewässerökologisch intakten Flußlandschaft unbefriedigende Zustand soll nun durch ein kombiniertes Maßnahmenpaket weitgehend saniert werden. Zielsetzung ist dabei die Stabilisierung der Flußsohle gegen weitere Eintiefungen sowie die Wiederherstellung der ökologischen Funktionsfähigkeit im historischen Flußraum.

In diesem Sinn ist die Rückführung an den ursprünglichen Gewässertyp, ein verzweigtes, dynamisches Flußsystem, wesentlich. Es ist

gerade die am Lech noch streckenweise vorhandene Ausprägung dieses heute weitgehend verschwundenen Gewässertyps, die diesem Fluß zu seinem Bekanntheitsgrad und medialer Präsenz verholfen hat. Alle künftigen Maßnahmen werden unter der Zielsetzung stehen, den Charakter dieser Flußlandschaft zu bewahren und nach Möglichkeit auch wiederherzustellen.

Geplante Maßnahmen im Brückenbereich und flußabwärts:

- Verbreiterung des Flußbetts im Bereich der Brücke von derzeit 85 auf rund 100 m;
- Abtrag der Leitwerke und Bühnen unterhalb und oberhalb der Brücke auf einer Länge von 2,7 km und einer Breite von 200 m;
- Abtrag der rechtsufrigen Schotterstraße, die wegen der Eintiefung des Lech derzeit nicht mehr überflutet werden kann;
- abschnittsweise Öffnung des geradlinigen Uferverbau unterhalb der Brücke.

Schutzwasserbauliche Projekte, die die ökologische Situation eines Gewässers verbessern, sind für den Lebensraum der Fische von großer Bedeutung. Allen, die an der Initiative »Lebende Flüsse« mitarbeiten, danken wir auf diesem Wege.

August Scheiber  
TFV-Mitt. 1/99



## VORARLBERG

### Bodensee wird wärmer (auch zum Nachteil der Fischerei)

In der jüngsten Publikation der »Seespiegel« stellt die Internationale Gewässerschutzkommission für den Bodensee fest, daß der See zunehmend unter mediterranen Einfluß gerät. Wie die Statistik deutlich macht, seien die geringen Wasserstände der letzten Jahre keine Ausnahmen mehr, sie würden vielmehr zur Regel. Schuld daran – so die Klimatologen und Wissenschaftler des Seenforschungsinstituts in Langenargen – sei das Ausbleiben der sommerlichen Niederschläge bzw. die klimatologische Neigung zu mehr Trockenheit in der Bodenseeregion, die vorrangig der globalen Erwärmung zugeschrieben werden muß. Diese habe bekanntlich in den Alpen eine dünnere Schneedecke zur Folge, wodurch schließlich auch weniger Wassernachschub in den Bodensee gelangt.

Bedingt durch die wärmeren Temperaturen, werde im Bodensee auch zusätzlich mehr Wasser als bisher verdunstet. Man könne

zwar noch nicht an den Seeufern Verlandungstendenzen feststellen, doch sei der Einfluß des Niedrigwassers auf die Ufervegetation und auf die Fauna nicht zu übersehen. So wurden z. B. im letzten Jahr die Schilfgürtel nicht mehr in ihrer vollen Breite überflutet, was nicht nur einer Verkleinerung von Brutgebieten gleichkam, sondern ebenso eine spürbare Verringerung und Beeinträchtigung von Fischlaichgebieten (vor allem für Sommerlaicher) bedeutete.



## WIEN

### Listerien in importierten Lachsprodukten

Das Konsumentenschutzministerium hat Anfang des Jahres 1999 zahlreiche ausländische Lachsprodukte als listerienverseucht entlarvt. Ältere Menschen, Kleinkinder, Schwangere und chronisch Kranke sind von diesen Keimen gefährdet. Vor allem Räucherlachs in Scheiben, verpackt in Folien, ist von diesem Übel oft befallen. Auch »Gravad Lachs« – gebeizter Lachs – ist von Listerien verseucht gewesen. Es handelte sich durch die Bank um ausländische Produkte.

HOT

### 90 Jahre Österr. Wasser- und Abfallwirtschafts- verband (1909–1999)

Mit dem Jahr 1999 endet ein Jahrhundert, das große Entwicklungen für die österreichische Wasser- und Abfallwirtschaft gebracht hat. 90 Jahre davon hat der 1909 gegründete Österreichische Wasserwirtschaftsverband (ÖWWV) maßgebend beeinflusst und im Bereich der in den letzten Jahren immer bedeutsamer gewordenen Abfallwirtschaft als Österreichischer Wasser- und Abfallwirtschaftsverband (ÖWAV) entscheidende Impulse gesetzt. An der Schwelle zum 3. Jahrtausend sollen die Verdienste des ÖWAV im Rahmen des Festaktes »90 Jahre ÖWAV« (21. Juni 1999, Wien) in Erinnerung gerufen werden und im anschließenden Kongreß über die Zukunft der österreichischen Wasser- und Abfallwirtschaft diskutiert sowie Schlußfolgerungen für die weitere Entwicklung des ÖWAV gezogen werden.

Gerade das letzte Vierteljahrhundert ist durch eine stürmische Entwicklung insbesondere in den Bereichen der Siedlungs- und Industrie-wasserwirtschaft, des Gewässerschutzes sowie der Abfallwirtschaft gekennzeichnet. Der ÖWAV hat diese Herausforderungen angenommen und sich in den letzten 25 Jahren vom Dachverband der österreichischen Wasserwirtschaft zum gemeinnützigen Dienstleister für die Wasser- und Abfallwirtschaft entwickelt.

## Amphibien sind sensibelste Bioindikatoren

Neueste wissenschaftliche Untersuchungen haben ergeben, daß Amphibien die sensibelsten Bioindikatoren sind. Diese Populationen reagieren auf Landschaftsverbrauch, Wasserqualität und Klimaänderungen absolut sensibel. Auch bei chemischen Verseuchungen kommt es sehr schnell zu Erbschädigung, und in den USA sind bereits Frösche mit drei Beinen entdeckt worden. Fischwasserbewirtschaftlicher sollten deshalb aus Kontrollgründen auch ein Auge auf das Wohlbefinden der Amphibien legen und bei deren Verenden stutzig werden.

HOT

## KURZBERICHTE

### Neues Falblatt über Flußkrebse

Die Fischereiforschungsstelle (FFS) des Landes Baden-Württemberg hat ein Falblatt über den Versand und die Haltung von Flußkrebse herausgebracht. Es wendet sich an alle, die mit Flußkrebse handeln, sie verkaufen oder kaufen. Händler, Küchenchefs und Gastronomen sollen darauf aufmerksam gemacht werden, daß Flußkrebse stets unter Verschluss gehalten werden müssen. Die Tiere sind wahre Ausbruchkünstler und nutzen jede Gelegenheit, aus Transportbehältern oder Hälterungsbecken zu entkommen. Sie dürfen auch niemals ausgesetzt werden. Vor allem fremde Flußkrebse wie Signalkrebse, Rote Sumpfkrebse und Kammerkrebse übertragen die Krebspest. Gelangen diese Tiere in unsere Gewässer, sind verheerende Sterben unter

den einheimischen Edelkrebse- und Steinkrebse-Beständen vorprogrammiert. Züchter und Händler sollten den Käufern von Flußkrebse das Falblatt mitgeben, damit diese über die wichtigsten Verhaltensmaßnahmen beim Umgang mit den Krebse informiert sind. Das attraktiv gestaltete Falblatt ist bei der FFS erhältlich. Beim Bezug einer größeren Menge sollen sich Interessenten bitte vorher telefonisch mit der FFS in Verbindung setzen.

Anschrift:

Fischereiforschungsstelle Baden-Württemberg,  
Mühlesch 13  
D-88085 Langenargen (Bodensee)  
Tel. 0049-7543/93080  
Fax 0049-7543/930820

### Deutschland/Österreich: Phantasie-Handelsnamen für Fische irritieren Konsumenten und Angler

Fischarten wie »Seelachs«, »Lachsforelle«, »Bröding« usw. haben der Fischhandel und einige Züchter erfunden. Diese Bezeichnungen führen jedoch unter Konsumenten zu Verwirrungen. Ebenfalls bei Anglern gibt es Unsicherheiten bei diesen künstlichen »Fischarten«.

1. Der Handelsname »Seelachs« ist nichts anderes als ein »geschönter« Name für den Köhler. Dieser dorschartige Fisch kommt im Nordatlantik häufig vor, und seine Filets sind grünlich, nicht so weiß wie beim Dorsch. Köhler heißt er vermutlich wegen seiner rabenschwarzen Fischhaut.
2. Der Handelsname »Lachsforelle« verbirgt nicht den vermeintlichen »wildes Riesen«, sondern eine mit roten Farbstoffen gefütterte Regenbogenforelle in der Kategorie über 1000 Gramm mit roten Filets.
3. Der jüngst aufgekommene »Bröding« ist eine Kreuzung zwischen dem schnellwüchsigen Schwedischen Seesaibling (»Röding«) mit dem Bachsaibling. Das Produkt ist eine schnellwüchsige, fruchtbare Kreuzung.

Wenn diese Fische als Besatzfische verwendet werden, stiften sie unter Anglern oft Verwirrung wegen Brittelmaßbestimmung und eventueller Schonzeiten. Der Hybride »Bröding« hat in Freigewässern nichts verloren! Schonzeit und Brittelmaß sind nicht angebracht! Die »Lachsforelle« ist ebenfalls als Besatz ungeeignet und oft auch steril. In den heutigen »Put & Take«-Fischwassern tum-

meln sich diese Formen jedoch häufig. Angler verwechseln diese Fische oft mit Seeforellen etc., was zu Unsicherheiten führt.

HOT

---

## Deutschland – Öko-Test: Speisealgen oft nicht bekömmlich

---

Die Stiftung Öko-Test hat kürzlich die in Mode gekommenen Speisealgen unter die Lupe genommen und festgestellt, daß hohe Schwermetallwerte und Jodwerte vorkommen. Die häufig aus Asien importierten und getrockneten Speisealgen werden in Sushi-Lokalen etc. oft verwendet. Im Detail ergaben die Algen-Analysen viel zu hohe Arsen-, Cadmium- und Jodwerte. Auch das berüchtigte Quecksilber ist manchmal vorhanden. Der Jodbedarf eines Erwachsenen ist bereits mit einem Dekagramm Algen täglich gedeckt. Überhöhte Jodwerte sind ebenfalls ungesund.

HOT

---

## Schweiz: Bundesgericht untersagt Einsatz von Fenthion gegen amerikanischen Sumpfkrebs

---

Im Kampf gegen den »Roten Sumpfkrebs« aus Mittelamerika, welcher in der Schweiz unerwünscht ist, darf in Zukunft das Präparat Lebaycid (45% Fenthion, 55% Xylol) nicht verwendet werden. Ein Einspruch des WWF beim Bundesgericht hatte Erfolg. Statt dessen sollen Raubfische wie Aale, Barsche und Hechte diesen unerwünschten Einwanderer in einem Gewässer bei Zürich kurzhalten. Das Einbringen des Nervengiftes würde das Schweizer Umweltgesetz verletzen. Der Gewässerschutz hat in diesem Fall in der Schweiz Vorrang. Diese Angelegenheit spielt sich im Küsnachter »Schübelweiher« ab, wo der Einwanderer bestens gedeiht. Befürchtungen, daß der »Rote Sumpfkrebs« in den Zürichsee gelangt, scheinen den zuständigen Stellen übertrieben, denn dort ist angeblich biotopmäßig für diesen Krebs nichts »drinnen«.

HOT

---

## Schweiz: Binnenfischerei wichtiger Wirtschaftszweig

---

Die zahlreichen Schweizer Gewässer liefern via Berufsfischer jährlich 1500 Tonnen hochwertigen Fisch. Felchen und Barsche gehören

zum wichtigsten Sektor auf diesem Gebiet. Die Schweiz hat außerdem 250.000 Freizeitangler. Es gibt bei den Eidgenossen noch 65 Fischarten, eingerechnet das seltene Flußneunauge.

HOT

---

## Welternährung/Weltfischfang: Ein Drittel der Fischproduktion wird weltweit zu Fischmehl verarbeitet

---

Der weltweite Fischfang im Ausmaß von ca. 90 Millionen Tonnen (1996) geht zu einem Drittel in die Fischmehlproduktion. Die hochindustrialisierte Zone der Welt verbraucht dreimal mehr Speisefisch als die Dritte und Vierte Welt. Für diese armen Länder gehört der Speisefisch zum Luxus, den sich nicht jeder leisten kann. Bei Aquakulturen haben Wissenschaftler jüngst festgehalten, stellt sich die Frage, ob sie nützlich oder auf längere Sicht, wegen des Einsatzes von Antibiotika, sogar schädlich sind. Aquakulturen werden jetzt deshalb nicht mehr als die ultimative Ernährungslösung für die Welt gehandelt.

HOT

---

## Frankreich/Kanarische Inseln: Schiffsverkehr irritiert Wale und Fische

---

Französische Wissenschaftler haben kürzlich nachgewiesen, daß starker Schiffsverkehr den Orientierungssinn von Walen und Fischen stören kann. Der »Unterwasserlärm« kann die Routen dieser Tiere ändern, und diese erreichen dann zum Beispiel ihre Fortpflanzungsgebiete oder Futterzonen nicht oder nur auf Umwegen. Diese Studien wurden im Bereich der Kanarischen Inseln gemacht, weil dort besonders viele Schifffskorridore mit starker Frequenz vorhanden sind. Leittiere werden auf jeden Fall vom Geräusch der Schiffsschrauben stark irritiert, wie die Franzosen nachweisen konnten.

HOT

---

## Ölkatastrophe im Kaspischen Meer

---

Am 8. Oktober 1998 wurde vom ORF II in seiner Mitternachtssendung ZIB 3 folgende Information vermittelt:

»Mitte August 1998 sind zwei Rohölleitungen von Fördertürmen zur Sammelstelle bei Baku,

im südlichen Kaspisee, gebrochen. Dadurch sind etwa 70.000 Tonnen Rohöl in die Kaspisee geflossen.

In der Zwischenzeit hat der Ölteppich die Stadt Machackala, etwa 1000 Kilometer nördlich, erreicht. Riesige Teile der Strände sind verödet. Man nimmt an, daß mit den Frühjahrsstürmen dieser Ölteppich das Wolga- und Uraldelta erreichen wird. Dies würde bedeuten, daß eine unvorstellbare Katastrophe über diese herrlichen Fischereigegebiete hereinbrechen würde. Die Störbestände würden zu größten Teil ausgerottet werden.

Die Spezialisten der EU überlegen zur Zeit, in welcher Art man Hilfe bringen kann, da der selbständigen Republik Aserbeidschan der Russischen Föderation keine Geldmittel dafür zur Verfügung stehen.«

R. Laula

---

### **Jerusalem/Israel: See Genezareth in Gefahr**

---

Das größte Süßwasserbecken in Israel, der See Genezareth, droht auszutrocknen. Ein heißer, trockener November 1998 mit wenig Regen und das Abpumpen von 30 Millionen Kubikmetern Wasser täglich haben diesen Süßwasserspeicher auf einen besorgniserregenden Pegelstand gebracht. Der Haupt-

fisch des riesigen Sees, der St.-Peters-Fisch, ist deshalb ebenfalls gefährdet. Israel exportiert diesen Fisch in Feinschmeckerlokale auf der ganzen Welt. Ab sofort pumpen die Wasserbehörden nur mehr 15 Millionen Kubikmeter Seewasser täglich ab.

HOT

---

### **Teheran/Iran: Rekord-Stör-Mutterfische im Kaspischen Meer erlegt**

---

Große Sorgen machen Naturschützern, Tier- schützern und Behörden die unkontrollierten Stör-Mutterfisch-Fänge im Kaspischen Meer. Die meist jahrzehntealten Mutterfische können dort nicht mehr ersetzt werden, sind aber für den Fortbestand der Art im Kaspischen Meer sehr wichtig. Jetzt wurden wieder zwei Stör-Mutterfische der größten Kategorie gefangen. Ein Fisch hatte 450 kg auf die Waage gebracht, ein anderer 290 kg. Beide wurden an der iranischen Küste gefangen. Die Fische hatten zusammen über 100 kg Kaviar »an Bord«. Die iranische Regierung versucht jetzt mittels Einsetzens von 20 Millionen Jungstören jährlich dem »Störschwund« im Kaspischen Meer entgegenzuwirken. Dieser Besatz wird jedoch Jahrzehnte brauchen, bis er wieder in die Flüsse zum Laichen hochsteigt.

HOT

# **ACHLEITNER-FORELLEN**

Vorbestellung erbeten!

**Regenbogenforellen - EIER  
Besatzforellen, 1- und 2sömmerig  
Forellenbrütlinge in verschiedenen Größen**

robust, gesund und preiswert – ausschließlich aus eigenem Zuchtbetrieb



## **FORELLENZUCHT ACHLEITNER**

A-5230 Schalchen bei Mattighofen, OÖ. • Häuslbergerstraße 11  
Tel. 077 42/2522 • Fax 077 42/252233

# §

## OGH zur Grenze des Fischereirechts am Bodensee

Strittig ist, ob dem Kläger an einer Seefläche des Bodensees die Dienstbarkeit des ausschließlichen Fischereirechts zusteht und er deshalb die beiden beklagten deutschen Fischer durch Unterlassungsklage an der Fischerei auf diesen Seeflächen hindern kann. Mangels Feststellungen über die seewärtige Grenze des Fischereirechts (Staatsgrenze), die zu Lasten des beweispflichtigen Klägers gehen, hat der OGH (28. 7. 1998, 1 Ob 13/98) die Klage zurückgewiesen (zu einem vergleichbaren Rechtsfall vgl. OGH, 9. 10. 1991, 1 Ob 26/91 = SZ 64/137).

Das Fischereirecht kann Ausfluß des Eigentumsrechts an einem gutseigenen (künstlichen) Gewässer sein; ist es in letzterem Fall mit dem Eigentum an einer Liegenschaft verbunden, so ist es eine Grunddienstbarkeit iS des § 473 und des § 477 Z 5 ABGB, tritt es vom Eigentum an einer Liegenschaft abgesehen in Erscheinung, hingegen eine unregelmäßige, persönliche, aber veräußerliche und unbeschränkt vererbliche Dienstbarkeit iSd § 479 ABGB, somit ein selbständiges dingliches Recht.

Im vorliegenden Fall ist das Fischereirecht des Klägers an zwei als öffentliches Gut verbücherten Seeliegenschaften verbüchert. Dem Fischereiberechtigten steht wie jedem anderen Dienstbarkeitsberechtigten neben dem possessorischen Rechtsschutz auch die Servitutenklage nach § 523 ABGB offen. Das Klagebegehren der Servitutenklage kann daher auch gegen dritte Störer erhoben werden und geht, je nach den Verhältnissen des Falles, u. a. auf Unterlassung künftiger Störungen gegen jeden Störer. Beweispflichtig für den genauen räumlichen Umfang der gestörten Servitut (hier des Fischereirechts) ist nach der Beweislastregel des § 523 ABGB der Kläger; entsprechende Beweisdefizite müssen daher zu seinen Lasten gehen.

Zur Begründung des Klägers für den von ihm behaupteten räumlichen Umfang des Fischereirechts mit dem »Kaufs-Contract« vom 22. April 1825 führt der OGH aus: Im »Kaufs-Contract« war vereinbart, da die »verkaufte Gerechtigkeit so, wie sie das allerhöchste Aerar dermahl besitzt und genießt, dem Käufer abgetreten wird«; die seewärtige Grenze, bis zu der das Fischereirecht dem Rechtsvorgänger des Klägers abgetreten wurde, ist aber dort

weder näher bezeichnet noch ist sie sonst feststellbar. Die damalige hoheitsrechtliche Grenze des Kaisertums Österreich – unter der im Rechtsmittel mangels Hinweises auf einen abweichenden Willen der Vertragspartner gar nicht in Zweifel gezogenen Annahme, daß die damalige Staatsgrenze mit der seewärtigen Grenze des abgetretenen Fischereirechts übereinstimmt – ist nach den den OGH bindenden Feststellungen der Tatsacheninstanzen nicht feststellbar, weil dazu vor allem unterschiedliche und auch wechselnde Rechtsstandpunkte der Uferstaaten vorlagen und vorliegen.

Nach Völkerrecht sind Seen zwischen den Uferstaaten meist real geteilt, obwohl insbesondere vom Standpunkt des Umweltschutzes aus jeder See eine Einheit bildet. Insoweit wird die Ansicht, der Bodensee sei Gemeingut (Condominium) der Uferstaaten, von Umweltschutzüberlegungen unterstützt. Vielfach und namentlich von der Schweiz wird aber heute die Ansicht vertreten, der Bodensee sei real zwischen den Uferstaaten geteilt. Österreich hat die vermittelnde Halden-Theorie ins Spiel gebracht, die den flacheren Teil vor dem Ufer jedes Staates (Halde) analog zum Festlandsockel im Meer dessen Hoheit unterstellt und nur die tieferen Seeteile als Gemeingut auffaßt.

Daß das k. k. Ärar auf dem »Hohen See« – somit außerhalb der Halde – von den anderen Uferstaaten anerkannte, ausschließliche Fischereirechte besessen hätte oder später eine räumliche Ausdehnung des Fischereirechts erfolgt und somit ein entsprechender Rechtsgewinn eingetreten wäre, steht gleichfalls nicht fest. Dem »Kaufs-Contract« nachfolgende, bloß einseitige öffentlich-rechtliche Akte (etwa 1856 die Katastrierung, also die Anlegung des Steuerkatasters [in dem auch jene Liegenschaften eingetragen wurden, auf die sich die nun vom Kläger beanspruchten Rechte beziehen], und die Grundbuchsanlage 1906) geschahen nach den Feststellungen nicht im Einvernehmen mit den anderen Uferstaaten des Bodensees und konnten für sich daher völkerrechtlich die Staatsgrenzen im See – und ebenso auch privatrechtlich die Flächen, auf die sich das veräußerte Fischereirecht erstreckte – nicht wirksam bestimmen oder ändern. Die nun strittige »Außengrenze«

im See wurde bei der Grundbuchsanlegung 1890 und in der Folge ohne weitere Prüfung ihrer Richtigkeit in andere amtliche österreichische Spezialkarten als Staatsgrenze übernommen. Dem Staatsvertrag von St. Germain-en-Laye vom 10. September 1919, der soweit es nur die Grenzziehung zwischen der Republik Deutsch-Österreich, dem Deut-

schen Reich und der Schweiz ging, bloß auf die bestehende Rechtslage, demnach auf den Status quo dieser internationalen Grenzen vom 3. August 1914 verwies, kam also insoweit nicht konstitutive, sondern nur deklarative Bedeutung zu, sollten in diesem Bereich – anders als an sonstigen Grenzen – keine Neuregelungen eintreten.

Dr. Martin Kind, BMUJF, Wien

## PERSONALIA

### Dipl.-Ing. Reinold Janisch 25 Jahre Obmann des FRA I Krems

1923 in Wr. Neudorf geboren, absolvierte Reinold Janisch das Gymnasium in Mödling. Nach seinem Kriegsdienst studierte er an der Universität für Bodenkultur Forstwirtschaft. Nach einer Beschäftigung in Puchenstuben beim Forststraßenbau, einigen Jahren im Bundesdienst bei der Waldstandsaufnahme trat er 1955 bei der Habsburg-Lothringenschen Forstverwaltung in Wallsee ein. Als Forstmeister leitete er diesen Auwaldbetrieb mit ausgedehnten Fischereirechten bis 1983.

1972 legte er die Prüfung als Zivilingenieur ab und führte die fischereiliche Beweissicherung bei den Donaukraftwerken Abwinden – Asten, Melk und Freudenau durch und war bei der Beweissicherung der Kraftwerke Wallsee, Altenwörth und Greifenstein maßgeblich beteiligt. Ihm ist es zu verdanken, daß durch die Art der Durchführung der Beweissicherung Grundlagen über den Fischbestand und die Fischartenzusammensetzung in der Donau entstanden, die in Zukunft als wertvolles Beweismaterial dienen werden.

1971 wurde Dipl.-Ing. Janisch in den Fischereivierausschuß I Krems berufen. Von 1986 bis 1989 war er Präsident des Österreichischen Fischereiverbandes und ist seit 1989 stellvertretender Vorsitzender des NÖ. Landesfischereirates. Seine von ihm in dieser Zeit durchgeführten Vortrags- und Diskussions-tagungen im Bereich des FRA I und die in ganz Österreich von ihm organisierten Seminare für Fischereisachverständige sind Legende.

1996 verlieh ihm der Landeshauptmann von Niederösterreich das silberne Ehrenzeichen für Verdienste um das Land Niederösterreich.



1998 feierte er gleichzeitig mit der Vollendung seines 75. Lebensjahres »25 Jahre Obmann des FRA I Krems«.

Zur Neuwahl des FRA I 1999 kandidiert Dipl.-Ing. Janisch nicht mehr als Obmann, sondern tritt in den Ersatz zurück.

Wir danken ihm für seinen Einsatz für die Fischerei in seiner bisherigen Tätigkeit und wünschen uns, daß er uns noch viele Jahre sein umfassendes fischereiliches Wissen zur Verfügung stellt.

## Dr. Martin Bohl ging am 1. Jänner 1999 in den Ruhestand!

Der vielen österreichischen Fachkollegen und Teichwirten bestens bekannte Leiter des Instituts für Wasserforschung in Wielenbach/Bayern ging mit Jahresbeginn in den Ruhestand. Dr. Bohl ist zahlreichen teichwirtschaftlich Interessierten persönlich durch seine Vortragstätigkeit oder aufgrund von Exkursionen zur teichwirtschaftlichen Versuchsanlage nach Wielenbach, welcher Dr. Bohl 33 Jahre lang als engagierter Leiter vorstand, bekannt. Während dieser Zeit wurden in der Anlage Um- und Ausbaurbeiten in Höhe von mehr als 20 Millionen DM durchgeführt.

Dr. Bohl wurde 1935 am Rande des Oderbruches geboren, begann in Berlin Veterinärmedizin zu studieren und beendete sein Studium in München. Am 1. Februar 1966 übernahm er als erster deutscher Fachtierarzt für Fischerei die Leitung der Wielenbacher Versuchsteichanlage, deren wechselvolle Geschichte auch daran zu erkennen ist, daß sie damals dem Landwirtschaftsministerium unterstellt war, 1972 dem Geschäftsbereich des Bayerischen Staatsministeriums für Landesentwicklung und Umweltfragen eingegliedert und 1994 dem Institut für Wasserforschung des Landesamtes für Wasserwirtschaft zugeordnet wurde.

Dr. Bohl zeichnet sich durch eine große Anzahl wissenschaftlicher Veröffentlichungen, darunter auch eines Buches mit dem Titel »Zucht und Produktion von Süßwasserfischen« (2. Auflage 1998), aus. Seine Vor-



tragstätigkeit, die ihn unter anderem in die USA und nach Japan führte, fand größtes Interesse in der Fachwelt. Mit seinem Ausscheiden aus dem aktiven Dienst verliert die Fischerei eine markante Persönlichkeit, wie es der Präsident des Bayerischen Landesamtes für Wasserwirtschaft, Dipl.-Ing. Müller, anlässlich der offiziellen Verabschiedung von Dr. Bohl am 11. November 1998 in Wielenbach trefflich formulierte.

Über seine reichhaltige wissenschaftliche Tätigkeit hinaus hat Dr. Bohl durch sein kollegiales Verhalten, seine Hilfsbereitschaft und seine freundliche, liebenswerte Art hohe Wertschätzung aller gewonnen, die das Glück hatten, ihn näher kennenzulernen.

Wir wünschen Herrn Dr. Bohl, daß er im Ruhestand endlich die Zeit findet, seinen vielseitigen Interessen nachzugehen und noch viele glückliche Jahre im Kreise seiner Familie zu erleben!

E. Kainz

## FISCHEREIVERPACHTUNG

Für den Zeitraum ab sofort bis 31.12. 2008  
gelangen im Offertweg zur Verpachtung:

1. ROSENAU BEI ZWETTL, Forstteich 5,36 ha, Malteserteich 5,80 ha
2. SÜDL. WALDVIERTEL, Weitenbach I/2, ca. 12 km Salmonidengewässer

Informations- und Anbotsunterlagen bei FORSTBETRIEB KREMS DER ÖBF-AG  
A-3500 Krems, Langenloiserstr. 117, Tel. (02732) 85305, Fax (02732) 85305-25

# **Aquaculture Technology**

## **FISHFARMING EQUIPMENT**

### **Ein Auszug aus unserem praxisbewährten Programm**

Ei-Erbrütungsbox aus Edelstahl für Fließgewässer (stationär)	4.760,-
Vertikal-Erbrütungsschrank mit 4 Einsätzen für ca. 50.000 Eier	9.940,-
Vertikal-Erbrütungsschrank mit 8 Einsätzen für ca. 100.000 Eier	15.960,-
Vertikal-Erbrütungsschrank mit 16 Einsätzen für ca. 200.000 Eier	26.950,-
Langstrombecken aus GFK (Polyester) 185×60×75 cm	4.760,-
Langstrombecken aus GFK (Polyester) 360×70×60 cm	6.860,-
Langstrombecken aus GFK (Polyester) 450×80×75 cm	13.860,-
Rundbecken aus GFK (Polyester) 2,0 m Ø, 0,85 m hoch	6.860,-
Rundbecken aus GFK (Polyester) 3,0 m Ø, 0,75 m hoch	13.930,-
Rundbecken aus GFK (Polyester) 5,0 m Ø, 1,00 m hoch	37.100,-
Segmentbecken aus GFK (Polyester) 6 m Ø, 1,5 m hoch	34.930,-
Segmentbecken aus GFK (Polyester) 8 m Ø, 1,5 m hoch	47.390,-
Segmentbecken aus GFK (Polyester) 10 m Ø, 1,5 m hoch	59.850,-
Ponton-Schwimmsteganlage, je m <sup>2</sup> ab	1.820,-
PE-Arbeitsboot, unsinkbar (L×B×H = 400×160×60 cm)	47.600,-
PE-Vogelschutznetz, grün, Maschenweite 30 mm, 24 m breit	lfm 63,-
Schattiermatte, grün, wasserdurchlässig (Abschattung ca. 65%)	m <sup>2</sup> 28,-
Mini-Wasserkraftwerk (ab 5 m Fallhöhe/0,1–5,0 l/sec), bis 5 kW	41.790,-
Klein-Wasserkraftwerk (ab 10 m Fallhöhe/1–80 l/sec), bis 15 kW	139.790,-
Rohr-Wasserkraftwerk (ab 1 m Höhe/300–800 l/sec), bis 25 kW	199.850,-
Kreislaufanlage für 2 t Produktion/Jahr, je Modul komplett	ca. 98.000,-
ECO <sub>2</sub> Injektor-Belüfterbrause für Zulauf (inkl. 3 Düsen)	630,-
ELO <sub>2</sub> Injektorbelüfter 220/380 Volt, 0,8 kW (schwimmend)	6.930,-
ELO <sub>2</sub> Injektorbelüfter 220/380 Volt, 1,2 kW (schwimmend)	7.980,-
Splash Propellerbelüfter 220/380 Volt, 0,4 kW (schwimmend)	5.950,-
Splash Propellerbelüfter 220/380 Volt, 0,8 kW (schwimmend)	6.930,-
Mikro-Sauerstoffmeßgerät, digital	4.760,-
Solar-Futterautomat »Standard«	2.100,-
Electric Futterautomat »Superstreuer«	2.730,-
Futterbehälter 15 l aus GFK (Polyester) zu Futterautomaten	630,-
Aal-Reuse aus Kunststoff, 1kehlig, ca. 1 m lang	980,-

Alle Preise in öS exkl. MwSt. ab Werk/Lager.  
Fordern Sie kostenlos unseren neuen Katalog bzw. die CD-ROM an!

**Qualität ist unser Erfolg ... und Ihr Langzeit-Gewinn!**

**AquaTech A-6370 Kitzbühel, Unterbrunnweg 3**

**Tel.+Fax: 05356/64870, Handy: 0664/1048297**

**E-mail: [aquaculture@magnet.at](mailto:aquaculture@magnet.at) · Homepage: <http://start.at/aqua>**

# ZOBODAT - [www.zobodat.at](http://www.zobodat.at)

Zoologisch-Botanische Datenbank/Zoological-Botanical Database

Digitale Literatur/Digital Literature

Zeitschrift/Journal: [Österreichs Fischerei](#)

Jahr/Year: 1999

Band/Volume: [52](#)

Autor(en)/Author(s): Redaktion

Artikel/Article: [Aktuelle Information 42-56](#)